

פאָציענט & קעירגעבער לערנען

איבער אייער קינד'ס מעדיצינישע פֿאַרשלעפֿונג

די אינפֿאַרמאַציע ערקלערט וואָס עס וועט פֿאַסירן ווען אייער קינד ווערט מעדיציניש פֿאַרשלעפֿט פֿאַר אַ סקען אָדער אַ פֿראַצעדור. עס וועט אייך אויך העלפֿן זיך אָפּגעבן מיט'ן קינד נאָך די פֿאַרשלעפֿונג.

פֿאַרשלעפֿונג איז ווען אייער קינד באקומט מעדעצין אז זיי זאלן שלאפֿן דורכאויס א סקען אדער א פראצעדור. עס קען גענוצט ווערן ווען מען דארף נעמען בילדער סקענס וואו דאס קינד דארף ליגן אן זיך צו רירן דורכאויס די סקען. מען קען עס אויך נוצן פֿאַר פֿראַצעדורן וואָס קענען אָנמאַכן סטרעס אָדער ווייטאַג אויב דאָס קינד איז וואָך.

ביי MSK וועט א סערטיפייד רעגיסטרירטע איינשלעפונגס נורס (CRNA) אדער אנעסטיזיאלעדזשיסט געבן פאר אייער קינד דאס איינשלעפונגס מעדעצין. א סעדאטיוו איז א מעדעצין וואס ווערט גענוצט צו איינשלעפן.

סארטן פון סעדאטיוון

אייניגע סעדאטיווס ווערן אַרײַנגעלייגט אינעם קינד'ס בלוטשטראָם. זיי הייסן אינטראַווינעס (IV) סעדאטיוון (אינעווייניג אין די ווענע). אַנדערע סעדאטיוון ווערן געגעבן אַלס אַ גאַז וואָס דאָס קינד אָטעמט אײַן דורך אַ מאַסקע וועלכע מען לייגט אים/זי אויף די נאָז און מויל.

אייער קינד'ס העלטקעיר פראָוויידער וועט מיט אייך רעדן איבער דעם סאַרט (די סאַרטן) סעדאַטיוו וואָס אייער קינד וועט קריגן. ביי MSK, נוצן מיר די סעדאַטיוו פראפאפאל, סעוואפלוורעין, און דעקסמעדעטאַמידין (Precedex®).

פראָפאָפאָל

פראָפאָפאָל איז אַ וויס־געפֿאַרבטער IV סעדאַטיוו. עס גייט אריין אין קראפט זייער שנעל, געווענליך אין אונטער א מינוט.

איינמאל אייער קינד'ס פראצעדור אדער סקען איז פאריבער, וועלן זיי זיך געווענליך אנהויבן אויפוועגן ביז 10 אדער 20 מינוט. יעדעס קינד וועקט זיך אויף אַנדערש. פראָפאָפאָל מעג נעמען לענגער זיך אויסצואוועפן, באַזונדערס מיט לענגערע סקענס אָדער פראצעדורן.

סעוואָפלווראַן

סעוואָפלווראַן איז אַ סעדאַטיווער גאַז וואָס ווירקט שנעל. מיר קענען דאס נוצן אויב אייער קינד'ס סקען אדער פראצעדור איז קורץ און זיי וועלן נישט דארפן אן IV ליניע. דאס וועט זיי האלטן איינגעשלעפט דורכאויס די סקען אדער פראצעדור.

אויב אייער קינד דארף אן IV ליניע אריינגעלייגט פאר זייער סקען אדער פראצעדור, קענען מיר זיי ערשט געבן סעוואפלוורעין. דאָס וועט מאַכן אַריינלייגן די IV ליניע גרינגער און באַקוועמער. מיר קענען נוצן די IV ליניע זיי צו געבן אנדערע סעדאַטיוו, מעדיצין, אדער פליסיגקייטן דורכאויס אדער נאך זייער סקען אדער פראצעדור.

עס איז נאָרמאַל אויב דער סעוואָפלווראַן גאַז שמעקט שלעכט. עס קען זיין שרעקעדיג פאר קינדער איינצושלאפן אויף דעם וועג. מיר

דארפן טיילמאל האבן אייער הילף צו בארואיגן און האלטן אייער קינד
ווען זיי שלאפן איין.

דעקסמעדעטאָמידין (פרעסעדעקס)

פרעסעדעקס איז אַ דורכזיכטיגער IV סעדאַטיוו. עס ווערט טיילמאל
גענוצט צוזאמען מיט פראפאפאל אדער סעוואפלוורעין. דאס העלפט
קינדער זיין ווייניגער טרויעריג אדער צומישט ווען זיי וועקן זיך אויף
נאכ'ן זיין איינגעשלעפט. אויב איר מיינט אַז אייער קינד האָט זיך אַמאָל
אויפֿגעוועקט וויינענדיג, צעמישט אָדער צערודערט נאָך די
פֿאַרשלעפֿונג, לאָזט וויסן אייער אַנעסטעזיאָלאָג.

פרעסעדעקס וועט וואַרשיינליך גורם זיין אַז אייער קינד וועט לענגער
שלאָפֿן נאָך דעם סקען אָדער פראָדעצור. עס קען אויך אַראָפֿלאָזן
דאָס קינד'ס האַרץ ראַטע. מיר וועלן נאָנט באַאָבאַכטן אייער קינד'ס
האַרץ ראַטע כדי צו מאַכן זיכער אַז דאָס קינד איז נישט אין קיין
געפֿאַר. דאָס קינד'ס האַרץ ראַטע וועט ווערן ווידער נאָרמאַל איינמאָל
דאָס קינד וועקט זיך אויף און דער פראעסעדעקס וועפט זיך אויס.

וואָס צו דערוואַרטן

עס קען זיין נוצליך צו רעדן מיט'ן קינד איבער דעם וואָס וועט פאַסירן
במשך דעם סקען אָדער פראָצעדור. צום ביישפּיל, איר קענט זיי זאגן
אז מיר וועלן זיי געבן מעדיצין זיי צו מאכן דרימלען. עס וועט אויך
העלפֿן צו באַרואיגן דאָס קינד אַז איר וועט זיין מיט אים/זי בשעת דאָס
קינד ווערט אַנטשלאָפֿן און ווען ער/זי וועקט זיך אויף.

איידער אייער קינד ווערט אַנטשלאָפֿן

איר וועט זיך טרעפֿן מיט דעם אַנעסטעזיאָלאָג פֿאַר אייער קינד'ס

סקען אָדער פּראָצעדור. דער אַנעסטעזיאָלאָג וועט ענטפֿערן אויף אייערע פֿראַגעס און רעדן מיט אייך איבער דעם וואָס צו ערוואַרטן. דערנאָך וועט דער CRNA אָדער אַנעסטעזיאָלאָג געבן אייער קינד דעם סעדאַטיוו.

אייניגע קינדער האָבן אומוואָלונטערישע מוסקעל אָדער אויג באַוועגונגען בשעת זיי ווערן אַנטשלאָפֿן פֿון דעם סעדאַטיוו. אומוואָלונטעריש מיינט אז זיי האבן נישט קיין קאנטראל איבער דעם. דאָס איז נאָרמאַל. איר קענט העלפֿן באַרואיגן דאָס קינד דורך האַלטן אים/זי אָדער רעדן מיט'ן קינד. איינמאל זיי זענען איינגעשלעפט, וועט איר צוריקגיין צו די ווארטן צימער.

בשעת אייער קינד שלאָפֿט

דער CRNA אָדער אַנעסטעזיאָלאָג וועט בלייבן מיט אייער קינד במשך דעם סקען אָדער פּראָצעדור. זיי וועלן האלטן א וואכזאמע אויג אויף אייער קינד און באהאנדלען סיי וועלכע זייטיגע אפעקטן, אזויווי שטייטערע, ווייניגער טיפע אטעמען און נידריגע בלוט דרוק.

שטייטערע, ווייניגער טיפע אטעמען איז די מערסטע באקאנטע זייטיגע אפעקט פון איינשלאפעונג. דער CRNA אָדער אַנעסטעזיאָלאָג קען געבן אייער קינד מער אַקסידזשען דאָס צו פֿאַרבעסערן. אויב נויטיג, וועלן זיי אויך געבן אַן אַקסידזשען זאַק און מאַסקע צו העלפֿן דאָס קינד אַטעמען. אייניגע קינדער קענען דאַרפֿן אַן אַטעם רער, אָבער דאָס איז זעלטן.

אייניגע קינדער קריגן IV פֿליסיגקייטן פֿאַר אָדער במשך דעם סקען אָדער פּראָצעדור. דאס העלפט צו פארמיידן זייער בלוט דרוק פון ווערן צו נידריג.

בשעת אייער קינד וועקט זיך אויף

איינמאל אייער קינד וועקט זיך אויף, וועט א שטאב מיטגליד ברענגען אייער קינד צו אן ערהוילונגס צימער. אַ נורס אין דעם ערהוילונג צימער וועט באַאָבאַכטן אייער קינד ביז דער סעדאַטיוו וועפט זיך אויס. דאס דארף נעמען ארום 10 ביז 20 מינוט, אבער עס זענען דא קינדער וועלכע שלאפן אביסל לענגער. דאָס איז אַ נאָרמאַלע שלאָף. עס איז נאָרמאַל אויב קינדער וועקן זיך אויף און דערנאָך שלאָפֿן ווידער אין איינמאָל זיי געפֿינען זיך ביי אייך אין די אָרעמס.

קינדער וועקן זיך געווענליך אויף בשלום. אייניגע קינדער כאַפֿן זיך אויף ביז, וויינענדיג, צעמישט און אויס מענטשן. געווענליך ווערט דאָס שוין בעסער אַ ביסל שפעטער. זייער זעלטן דארפן מיר געבן פאר אייער קינד מעדיצין דאס צו באהאנדלען. צומאל, קענען מיר זיי געבן Precedex דאס צו אפהאלטן פון פאסירן.

אויב אייער קינד שפירט געפילן פון פאראיבל (אזויווי זיי דארפן ברעכן), וועלן מיר זיי געבן מעדיצין זיי צו העלפן שפירן בעסער. דאָס איז זעלטן פֿאַר רוב סעדאַטיוון.

וויאזוי צו קעיר נעמען פון אייער קינד נאך איינשלעפונג

- רעדט צו אייער קינד אין א רואיגע שטימע אדער האלט זייער האנט אין די צייט וועט די איינשלעפונג וועפט אויס.
- אייער קינד קען גלייך עסן אדער טרינקען, אויסער אויב זיי האבן נאך א טעסט באשטימט. הייבט אָן מיט אומבאַ'טעמ'טע עסן אַזויווי קרעקערס, טאָוסט, רייז אָדער עפּלסויס. אויב אומבאַ'טעמ'טע עסן

שטערט נישט זייער מאגן, קענען זיי האבן זייער געווענליכע עסן און טרינקען.

- אויב אייער קינד נעמט מעדיצין פאר ווייטאג מיט אן אפיאוד (אזוויי Oxycodone®), קענען זיי זיין מער שלאפעדיג ווי געווענליך נאכ'ן זיין איינגעשלעפט.
- נאָכדעם וואָס אייער קינד וועקט זיך אויף, קען ער/זי זיך שפירן מיד, טרייסלען זיך, אָדער די ביידע. מיר קענען אייך געבן אַ ווילטשעיר צו פֿירן דאָס קינד צו אייער קאַר אָדער אַן אַנדערע רייזע אַהיים.
- איינמאָל איר און אייער קינד זענען אינדערהיים, זאָל דאָס קינד זיך אָפרוען אָדער טאָן אַ שטילע, גרינגע אַקטיוויטעט, אַזוויי קוקן טעלעוויזיע. זיי קענען שפירן שווינדלען און אומזיכערקייט. האלט א נאנטע אויג אויף זיי צו פארזיכערן אז זיי טוען זיך נישט וויי. לאזט זיי נישט טון קיין אקטיוויטעטן וועלכע פאדערן באלאנס אדער פעסטקייט ביז זיי קומען צוריק צו זייער געהעריגע אויפפירונג. דאס נעמט אריין פארן אויף א בייק אדער נוצן די טרעפן.

ווען צו רופן אייער קינד'ס העלטקעיר פראווידער

רופט אייער קינד'ס העלטקעיר פראווידער אויב:

- דאָס קינד פֿאַנגט אָן צו ברעכן.
- אייער קינד ווערט זייער אנגעצויגן אדער קען נישט אויפהערן וויינען.
- איר קענט דאָס קינד קוים אויפֿוועקן.
- דאָס קינד האָט אַ פֿיבער העכער פֿון 100.4 גראַד פֿערענהייט (38 גראַד צעלסיוס) אָדער טשילס.
- דאָס קינד האָט אַן אויסשלאַג אָדער הייווס.

• דאָס קינד כאַרכלט.

אויב דאָס קינד האָט שוועריגקייטן מיט'ן אָטעמען, רופֿט 911 זאָפֿאַרט.

אויב איר האָט סיי וועלכע פֿראַגעס, פֿאַרבינדט זיך דירעקט מיט אַ מיטגליד פֿון אייער העלטקעיר מאַנשאַפֿט. אויב איר זענט א פאציענט ביי MSK און איר דארפט רעדן מיט א פראוויידער נאך 5:00 נאכמיטאג, ענדע וואך, אדער אויף א האלידעי, רופֿט -639-212 2000 און בעט פאר די פידיאטריק פעלאו אן קאל.

פאר מער ריסאורסעס, באזוכט www.mskcc.org/pe צו דורכקוקן אונזער ווירטואלע לייברערי.

About Your Child's Sedation - Last updated on July 11, 2024
אלע רעכטן ווערן געאייגנט און רעזערווירט דורך מעמאריעל סלאון קעטערינג
קענסער צענטער



Memorial Sloan Kettering
Cancer Center